

### Maniobras militares en Albacete

Mañana van a comenzar en nuestra provincia unas importantes maniobras militares. Albacete ha sido honrado este año para que, entre los días 5 y 15 del presente mes de julio, por designación del Alto Mando, tengan lugar en nuestras tierras las maniobras de conjunto del Ejército, en una amplia zona que comprende varios términos municipales.

Como muy bien decía el gobernador civil de la provincia, en una carta dirigida a los alcaldes de los pueblos en cuyos términos tendrán lugar desde mañana estas maniobras, "el Ejército, defensor de la seguridad interior y exterior de las tierras de España, está, en definitiva, formado por los propios hijos de los pueblos albacetenses que han de presenciar los ejercicios y a los que el Mando concede la honrosa ocasión de ser testigos de la preparación de este Ejército, al que España confía su seguridad y su honor y que permitirán comprobar la formación moral, física e intelectual de sus soldados".

Son estas razones más que suficientes para que todas las unidades que han de participar en tan importantes maniobras sean acogidas en el suelo albacetense, en esta tierra llana y sencilla, cuya nobleza e hidalguía fue inmortalizada por Cervantes y cuyo patriotismo fue bien demostrado con ocasión del glorioso Alzamiento Nacional del 18 de julio de 1936, con el calor, cariño y simpatía que los soldados de España merecen y que Albacete sabe prodigar a todos sus huéspedes.

LA VOZ DE ALBACETE quiere saludar hoy, en la víspera jubilosa de este acontecimiento militar de resonancia nacional, a todos los jefes, oficiales y soldados del Ejército español, que desde mañana se encontrarán en nuestra provincia como en su propia casa y desear a estas importantísimas maniobras el éxito rotundo que el prestigio de los Mandos hace esperar, adelantando la seguridad de la íntima satisfacción de todos los albacetenses por la designación con que nuestra provincia ha sido honrada este año.

Queremos completar este breve comentario, con la publicación íntegra de la circular que el Gobierno Civil de la provincia ha dirigido recientemente a todos los alcaldes de las localidades en cuyos términos municipales se desarrollarán las maniobras, llamando la atención de los mismos sobre la inexcusable conveniencia de su más exacto cumplimiento, en beneficio de los respectivos vecindarios:

### Gobierno Civil

En el Boletín Oficial de la provincia correspondiente al día 29 de junio próximo pasado, en su página segunda, y con el número 185, se inserta la siguiente circular:

"Por el Excmo. señor capitán general de la Tercera Región Militar, se ha comunicado a este Gobierno Civil, que por fuerzas del Ejército se efectuarán el próximo día 11 de julio, un ejercicio de fuego real con armas de todos los calibres, que durará desde las seis hasta las catorce horas, y de otro de disparo para la corrección de tiro, que tendrá lugar el día 10, desde las nueve a las doce horas

La zona de impactos y por tanto peligrosa para la seguridad del personal y ganados, se encuentra enclavada en los términos municipales de Hoya Gonzalo, Higuera, Casas de Juan Núñez y Pozo Lorente, y comprendida dentro del perímetro siguiente:

Kilómetro 15-500 de la carretera entre Hoya Gonzalo y Casas de Juan Núñez—siguiendo la carretera citada hacia el N. hasta el kilómetro 5—, continuación hacia el Este, hasta el vértice Escalera y kilómetro 7 de la carretera entre Pozo Lorente e Higuera—continuando hacia el S. E. por la carretera hasta el kilómetro 14,500—desde el último punto continuando en dirección S. O. hasta el vértice Carás—y desde el citado vértice en dirección O. hasta el kilómetro 15,500 de la carretera entre Casas de Juan Núñez y Hoya Gonzalo.

Aunque la amplitud de la zona y el horario han sido señalados con los márgenes de seguridad convenientes, se estima necesaria la evasión a la pág. SEGUNDA)

## El presidente argentino Frondizi llegará a Madrid el jueves

### Será recibido por el Jefe del Estado español Generalísimo Franco

MADRID, 4.—El presidente Frondizi y su esposa, con las personalidades de su séquito, llegarán al aeropuerto de Barajas a las seis de la tarde del jueves próximo. Serán recibidos por el Jefe del Estado español.

En la Plaza de Castelar, el alcalde de Madrid entregará al doctor Frondizi las llaves de la ciudad. Puesta de nuevo en marcha la comitiva, el jefe del Estado argentino, acompañado del jefe del Estado español, se dirigirá a su residencia en Madrid, del palacio de la Moncloa. A las ocho de la tarde, el presidente de la nación argentina y señora, visitarán al jefe del Estado español y señora de Franco en el palacio de Oriente. A las ocho y media, en el palacio de la Moncloa, el doctor Frondizi recibirá el saludo de los jefes de Misión acreditados en Madrid. A las diez y media de la noche asistirá a la comida que en su honor dará el jefe del Estado español en el palacio de Oriente.—Cifra

FRONDIZI HA LLEGADO HOY A LONDRES

LONDRES, 4.—El presidente de Argentina Arturo Frondizi ha llegado al aeropuerto inglés de Gatwick, a las 10'15 (hora española), después de un rápido vuelo desde el aeropuerto holandés de Ypen-

por el Gobierno de la reina burg. El presidente argentino Julianz pasará tres días en que ha realizado un viaje por Inglaterra también como invitado de honor, como invitado de honor.—Efe

### Los rebeldes argelinos rompen las negociaciones con París

No las consideran oportunas «bajo las presentes circunstancias»

TUNEZ, (urgente) 4.—El titulado Gobierno Provisional argelino ha declarado hoy que "bajo las presentes circunstancias" no es oportuno enviar una Delegación a negociar ningún acuerdo a París.—Efe

## Clausura de la exposición de Artes Plásticas

El gobernador civil entregó los premios de este primer certamen organizado por la lugartenencia de la "Guardia de Franco"



(Foto SAIZ)

El sábado, a las ocho y media de la tarde, tuvo lugar en el salón de exposiciones del Casino Primitivo la clausura del primer Certamen de Artes Plásticas, convocado por la Lugartenencia Provincial de la "Guardia de Franco" y patrocinado por la Jefatura Provincial del Movimiento.

Presidió el acto el Excmo. señor gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Santiago Guillén Moreno, a quien acompañaban el Ilustrísimo señor coronel gobernador militar, ilustrísimo señor teniente coronel jefe de la Comandancia de la Guardia Civil, vicepresidente de la Diputación Provincial, inspector provincial del Movimiento, lugarteniente provincial de la Guardia de Franco, delegados de Organizaciones y de Información,

des, haciendo grandes elogios de la misma, y felicitando al lugarteniente de la Guardia de Franco, señor Jarque Marchante, por el éxito de este primer certamen provincial.

Primero, Medalla de Oro y 4.000 pesetas, al pintor don Angel González de la Aleja.

Segundo, Medalla de Plata y 2.500 pesetas, al escultor don José Zamorano Martínez.

Tercero de 1.500 pesetas y cuarto de 1.000, a los pintores Arturo Martínez Moreno y Andrés Baldo-miño García Pérez, respectivamente.

El señor Guillén Moreno, felicitó a los autores premiados y recorrió la Exposición, en compañía de las restantes autoridades,

### Misión pontificia al Congreso Eucarístico Mundial de Munich

La presidirá el cardenal Tesia

ROMA, 4.—La composición de la Misión Pontificia que asistirá al Congreso Eucarístico mundial que se celebrará en Munich el próximo mes de agosto, acaba de ser anunciada por el Vaticano.

La Misión, que presidirá como legado pontificio el cardenal Tesia, estará formada por monseñor Bruno Wuesten-berg y monseñor Miguel Michini, de la Secretaría de Estado del Vaticano; monseñor Giuseppe Mujuli, de la Congregación de Iglesias Orientales, así como por varios secretarios y chambelanes.

Su salida para Munich ha sido fijada para el primero de agosto.—Efe

### Ultima hora deportiva

## El 11 de septiembre comienza la Liga

En el sorteo ha correspondido jugar en la primera jornada al At. de Bilbao contra el Barcelona y al At. de Madrid contra el Real Madrid

MADRID, 4.—A las doce en punto de la mañana se ha verificado el sorteo de los partidos correspondientes a la Primera División de la Liga 1960-61, en su primera jornada, que se disputará el día 11 del próximo mes de septiembre.

El resultado de la primera jornada que marcará la continuación de los siguientes partidos, ha sido la siguiente:

- Español de Barcelona-Vallencia C. F.
- Elche C. F.-Sevilla C.F.
- Real Sociedad de San Sebastián, Granada C. F.
- Real Santander-Real Zaragoza.
- Real Betis Balompié de Sevilla-C. D. Mallorca.
- Real Valladolid-Real Oviedo.
- Atlético de Bilbao-C. F. Barcelona.
- Atlético de Madrid-Real Madrid.—Alfil.

### Consultas occidentales sobre el desarme

LONDRES, 4.—El Foreign Office ha declarado que las potencias occidentales están celebrando consultas en Washington en relación con sus próximos movimientos respecto al desarme. Participan en estas consultas Estados Unidos, Inglaterra, Francia, Canadá e Italia.—Efe

¡Miles de premios! ¡Millones de pesetas!  
En las cajas de cerillas

# El gobernador civil y jefe provincial del Movimiento visita el campamento de Juventudes en Marbella

Presenció las actividades de los acampados a quienes dirigió unas palabras

El pasado día primero del corriente mes, visitó el Campamento de Marbella, donde actualmente celebra un turno la Delegación Provincial de Juventudes de Albacete, nuestro gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Santiago Guillén Moreno, a quien acompañaba en esta visita el delegado provincial de Juventudes.

Nuestra primera autoridad fue acogida en el campamento con grandes muestras de simpatía por parte de los cien acampados en sus actividades. Presenció las diferentes clases que reciben, así como todas las actividades normales del turno, mostrándose satisfecho de su desarrollo.

Los acampados finalizaron el almuerzo que presidieron el gobernador civil y el delegado provincial de Juventudes, organizaron en su honor un fuego de campamento extraordinario, en el que participaron todos los acampados, en una magnífica demostración de humor, camaradería y cordialidad. Finalizado este fuego de campamento, el señor Guillén Moreno dirigió a todos los acampados unas sencillas y elocuentes pala-

bras en las que puso de relieve la magnífica impresión que le había causado el campamento y exhortando a todos los que viven en él a preparar sus cuerpos y su espíritu para el mejor servicio de la Patria.

Momentos después, y una vez visitadas las instalaciones del campamento el gobernador civil abandonó el campamento siendo despedido con grandes muestras de simpatía y adhesión por parte de los acampados.

## Gobierno Civil

(Viene de la pág. primera) cuación total de la zona durante las horas citadas, así como el que la circulación por las carreteras de Hoya Gonzalo a Casas de Juan Núñez y de Higuera a Pozo Lorente, queden cortadas para el tráfico civil durante el mismo periodo de tiempo.

Se adoptarán las medidas necesarias para evitar que el desarrollo del ejercicio pueda ocasionar daños a las cosas que, en caso de producirse, deberán ser puestos en conocimiento de la Cuarta Sección del Estado Mayor de la Tercera Región Militar, por conducto de las autori-

dades, a fin de que por una Comisión nombrada al efecto, se proceda a su examen y valoración correspondiente.

Se advierte al vecindario en general que en el caso de encontrar algún artefacto sospechoso, una vez terminado el ejercicio, debe abstenerse de tocarlo, limitándose a señalar su posición con un montón de piedras en lugar próximo, dando cuenta con urgencia al comandante de puesto de la Guardia Civil, que a su vez lo notificará al Excelentísimo señor capitán general de la Tercera Región, a fin de que con personal especialista se proceda a su destrucción.

Lo que se hace público en este periódico para general y debido conocimiento del vecindario en general afectado, pertenezcan o no a los municipios citados, cuyas alcaldías publicarán los bandos de difusión necesarios y adoptarán las medidas que consideren necesarias para garantizar la seguridad de las personas y evitar daños en los ganados.

Albacete, 25 de junio de 1960.

El gobernador civil, Santiago Guillén Moreno.

La referida circular ha sido ampliada en el sentido de advertir y prevenir a los vecinos del riesgo existente al circular fuera de los caminos comprendidos en la zona señalada para los ejercicios de fuego real durante los días 12 y 13 del presente mes, hasta que se haya efectuado la recogida de proyectiles que no hayan hecho explosión, así como de la consiguiente irresponsabilidad de la Administración en caso de contravención.

# Teatro Circo Compañía de Comedias de Tarsila Criado-Juan Beringola

Estreno de «Melocotón en almibar» de Miguel Mihura

El sábado se estrenó en un grupo de atracadores, de nuestra ciudad por la Compañía que viene actuando en el Teatro Circo la comedia en dos actos y un prólogo, «Melocotón en almibar», de Miguel Mihura.

Miguel Mihura ha escrito una comedia interesante, con indudable gracia, de original concepción, dentro de la línea clásica de este autor. «Melocotón en almibar» tiene destacados valores teatrales y originalidad de su argumento es motivo para que el autor sepa crear situaciones llenas de gracia, escenas muy con seguidas, que resuelve con buen pulso.

El primero de los dos actos, es a nuestro juicio, lo mejor de la comedia. Comedia que comienza a crear ambiente tan pronto como la monjita hace su aparición en escena. Luego, la presencia de esta monjita en medio de

un grupo de atracadores, da lugar y ocasión al autor para que haga uso de sus estupendas dotes de escritor y dramaturgo.

Miguel Mihura ha sabido salpicar la obra no sólo en situaciones graciosas, sino también aderezarla con un diálogo apropiado, sin concesiones, que le dan categoría.

La versión que nos ofrece esta compañía de «Melocotón en almibar» es realmente buena. Tarsila Criado hizo de la monjita una estupenda creación. Supo vivir con el metiljusto su personaje. Y su excelente temperamento de actriz encontró en la comedia motivos más que suficientes para brillar a gran altura.

Junto a ella, destacaron en la interpretación el resto de los elementos que integran la compañía; destacando Juan Beringola, Carmen Riso, Francisco Ruiz, Enrique García y el resto del elenco.

El público, mucho más numeroso ayer, que en jornadas anteriores, aplaudió sin reservas la actuación de la compañía, celebrando las escenas y situaciones que el desarrollo del argumento planteaba. Aplaudió con calor durante la representación, obligando a alzarse el telón en repetidas ocasiones.

## Información del Gobierno Civil

AUDIENCIAS DE S. E. limo, señor don Serapio Marchante Olivares.—Teniente coronel primer jefe de la 13ª Comandancia de la Guardia Civil.

Doña Josefa López Cortés—Inspectora de Enseñanza Primaria.

Don Francisco Javier Márquez Argüelles.—Delegado provincial de la Organización Sindical.

Don Francisco López-Chicheri Nicolau.—Alcalde y jefe local del Movimiento Nerplo.

Don Enrique de Villena y Royo.

Don José Cózar Garrido.—Subjefe provincial del Movimiento.

Don Domingo Rodríguez Romera acompañado de don José María García Trueba.

## Anuncios por palabras

VENDO arenero, sito entre Carretera Mahora y Cementerio. Razón: Pedro Torres, San Julián, 11.

TRILLADORA "Schlayer" (tubo de la risa) con motor, 43.000 pesetas. Miguel Pérez. Rodrigo Botel, 4.—Valencia. Teléfono, 21-42-40. GANE 6.000 ptas. mensuales aprendiendo Serigrafía. Academia Mater. Consejo de Ciento, 306.—BARCELONA.

Lea Vd. LA VOZ DE ALBACETE CUENCA

— Empresa: LUIS MARTINEZ SANCHEZ —

### TEATRO CIRCO

Compañía de comedias y dramas de TARSILA CRIADO Y JUAN BERINGOLA con CARMEN ROSSI y FRANCISCO RUIZ

Funciones 7'30 y 11'15

El drama en tres actos de Fernández Ardavin

### Doña Diabla

Autorizada mayores Gran éxito de esta compañía

### PLAZA de TOROS

A las 10 de la noche no toleradas

### El médico y el curandero

Vittorio de Sica y Marcello Mastroianni Cinemascope y tecnicolor Pase a las 10

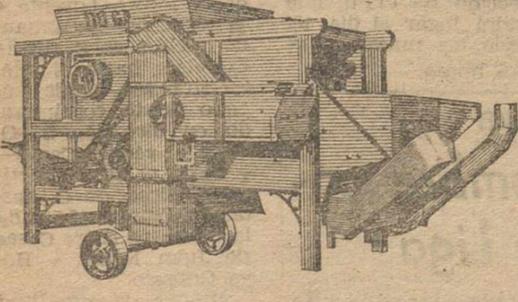
— Y — gran estreno

### Ayer fue primavera

Analia Gadé y Roberto Escalada. Pase a las 11'30 Preferencia, 2 pesetas; general, 1

Próximo estreno *Historia de Tommy Steele*

## TRILLADORAS DO-GA



Modelo 1: 37.850 Pts.  
Modelo Minor 9.820 "

### Finanzauto, S.A.

Glorieta del Portazgo s/n ALBACETE

## BARCELONA-LA GUAYRA

GUADALUPE · MARTINICA · TRINIDAD



1/4 VENEZUELA  
El coloso del Caribe

SALIDAS:  
28 julio  
20 agosto  
21 septiembre

AGENTES GENERALES  
**HIJOS DE M. CONDEMINAS**  
BARCELONA: Paseo de Colón, 9. Tel. 21.14.00. MADRID: Calle de Alcalá, 31. Tel. 32.04.00. PALMA: Calle de San Juan, 10. Tel. 20.87

## Cartelera de espectáculos

— Empresa: J. PEREZ GARCIA —

### CAPITOL CONTINUA de 5'30 a 1

— PRECIOS DE VERANO —  
Butaca, 5 pts.; Entresuelo, 4 y General, 2  
**GRANDIOSO PROGRAMA DOBLE** (Tolerado)  
**Vendaval** Juanita Reina y Virgilio Teixeira Pases: 5'30, 8'30 y 11'30  
— y —  
**Los amantes del desierto** En technicolor Carmen Sevilla y Ricardo Montalván Pases: 7 y 10

### GRAN HOTEL CONTINUA de 5'30 a 1

— PRECIOS DE VERANO —  
Butaca, 6 pesetas; Entresuelo, 4 y general, 2  
**EXTRAORDINARIO PROGRAMA DOBLE** (No tolerado)  
**El comisario Maigret** Jean Gabin y Annie Girardot Pases: 5'30, 8'30 y 11'30  
— y —  
**Pleito de sangre** Jaime Avellán y Carmen de Ronda Pases: 7 y 10

### AVENIDA A las 9'15 noche

**SENSACIONAL PROGRAMA DOBLE** (No tolerado)  
**Peligros de juventud** Mickey Rooney y Peanne Penella Pases: 9'15, y 11'45  
— y —  
**CABARET** Fernando Rey y Nati Mistral Unico pase a las 10'30. Preferencia, 2 ptas. y general, 1

### PRODUCTOR «A» CONTINUA de 5'30 a 1

— PRECIOS DE VERANO —  
Butaca, 4 pesetas; afiliados, 2  
**MONUMENTAL PROGRAMA DOBLE** (No tolerado)  
**Te doy mi vida** Madeleine Fischer y Roberto Riso Pases: 5'30, 8'30 y 10'30  
— y —  
**Pan, amor y Andalucía** Carmen Sevilla, Vittorio de Sica y Vicente Parra Pases: 7 y 10

# Propuesta para nombramiento del jurado calificador de los «Premios Diputación 1960»

## Sesión plenaria de la Corporación Provincial

Bajo la presidencia del señor Fernández Fontecha, celebró sesión el pleno de la Corporación Provincial.

Asistieron el vicepresidente, señor Rodenas González y los diputados señores, Gómez Rengel y Rodríguez de Vera, Vidal Frías, Lozano Guerrero, Flores Flores, Chillerón Valiente, Rodríguez García, Isla Cordero y García Villodre; así como el secretario e interventor de Fondos, señores Calatayud Monge y Serra Rubio, respectivamente.

En la reunión que resemos, fueron aprobados los siguientes asuntos:

Varios expedientes de devolución de fianza correspondiente a contratistas de obras de caminos.

Instancias solicitando permiso para la ejecución de obras en inmediaciones de caminos.

Expedientes de concurso-subasta de obras de caminos.

Cuentas y certificaciones de obras ejecutadas en caminos vecinales.

Propuesta de modificación en el proyecto de electrificación de la línea "El Salobral-Balazote".

Escrito del Ayuntamiento de Salobre, sobre autorización para establecer los quinquenios de sus funcionarios, con arreglo a los nuevos sueldos.

Memoria de actividades llevadas a cabo por la Diputación de Albacete, en el año 1959, redactada por el señor secretario de la Corporación.

Instancia del practicante de la Beneficencia Provincial, don Eladio Pérez, solicitando se le reconozca el tiempo que como practicante de la Beneficencia Municipal, estuvo desempeñando en la localidad de Casas Ibáñez.

Instancia del director de la Cátedra Pío XII, en solicitud de subvención.

Instancia de la Delegación Provincial de la Sección Femenina, en petición de subvención con destino al concurso anual

de Floricultura, que viene celebrándose en esta ciudad.

Creación de una beca para estudios en Universidad Laboral.

Instancia del director de la Unión Musical de Almansa, solicitando ayuda económica para adquisición de material profesional.

Propuesta de la Comisión de Educación, expresando los miembros que habrán de componer el Jurado calificador de los Premios Diputación 1960, de Periodismo, Novela y Poesía.

Informe sobre continuación y ceses de disfrute de becas de estudios, establecidas por esta Diputación, a vistas de las calificaciones de los becarios.

Cesión de una parcela de terreno, propiedad de esta Diputación, para la construcción de un Parque Móvil de Ministerios Civiles, y una vivienda.

### COMISION DE HACIENDA

Certificación de obras de electrificación correspondiente a la línea Salobral-Balazote, importante en 103.404 pesetas.

Tres dictámenes sobre administración de Rentas y Exacciones provinciales. Diversos expedientes de fallidos de arbitrios provinciales.

Excepción de derechos, por licencia de construcción de edificio destinado a Casa de la Cultura, en Paterna del Madera.

Concesión al señor cura párroco de la iglesia de Nuestra Señora del Pilar, de esta capital, al crédito de 25.000 pesetas, con cargo al capítulo correspondiente a obras en templos.

Abonar al Ayuntamiento de Hellín, la cantidad de 9.781'50 pesetas, para

ayuda de gastos efectuados en la organización de la Asamblea Comarcal de Autoridades y Mandos.

Concesión de subvención a Cáritas Parroquial, con motivo de la celebración del Día de la Caridad.

Pliego de condiciones facultativas para las obras del proyecto de investigación de la zona ferrífera Segre-Nerpio.

Cuenta de gastos del Servicio Provincial de Mejora Ovina, importante en 22.695 pesetas.

La Corporación quedó enterada de los escritos

recibidos del Gobierno Civil, dando cuenta de los perjuicios causados por las recientes tormentas, en las localidades de Balsa de Ves y Villa de Ves; de la subvención de cincuenta mil pesetas concedidas por el Ministerio de Agricultura, con destino al Servicio de Mejora Ovina; y de la comunicación del Ilmo. señor director general de Bellas Artes, sobre el premio concedido a don Constantino Valero Sánchez, por sus obras presentadas en la Exposición Nacional de Bellas Artes.

## SECCION FEMENINA

### Fallo del Concurso de Floricultura

El concurso de Floricultura organizado por la Sección Femenina, con la colaboración de la Excm. Diputación Provincial, Excmo. Ayuntamiento y Cámara Sindical Agraria, ha sido fallado a favor de los siguientes concursantes: En la modalidad de "macetas", primer premio, doña María Bañón Fernández; segundo premio, don Raimundo Castiño, y tercer premio, doña Ana María Pascual. "Plantas de jardín", primer premio, doña Isabel Serrano; segundo premio, doña Consuelo Espinosa; tercer premio, doña Remedios Ballesta, y cuarto premio, doña Rosario Morcillo.

Estas han sido las plantas elegidas entre la gran cantidad que cada año participa en la exposición convocada por la Sección Femenina para su concurso de Floricultura.

## 100 PLAZAS AUXILIARES HACIENDA

y 51 otros Ministerios. Para ambos sexos. Dieciséis años cumplidos sin límite máximo. No se exige título. Instancias hasta el 19 de julio. Clases orales y por correspondencia a cargo de don Julián Zapatero Trifol, funcionario del Cuerpo Técnico de Hacienda. Nuevas contestaciones.

Pida urgentemente programa gratuito con modelo de instancia personalmente o acompañando dos pesetas franqueo, a la

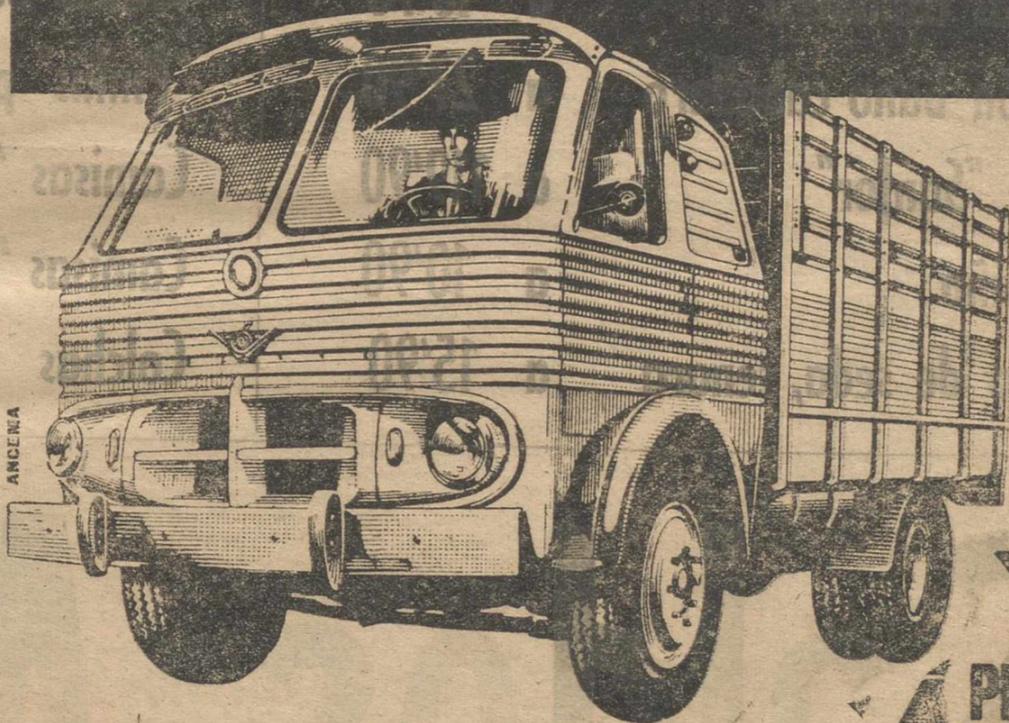
### ACADEMIA CABALLERO

Calle Santa Bárbara, 4. MADRID-10

# para sus transportes

un vehículo experimentado

MILES DE UNIDADES Z-207 CIRCULAN POR LAS RUTAS DE ESPAÑA A PLENA SATISFACCION DE SUS USUARIOS.



**PEGASO**  
Z-207  
7 toneladas de carga útil

Centralizada la venta para España de este modelo en: **Leyland Iberica S.A.**

DESEMBOLSO INICIAL: **150.000** pesetas. Y el resto, en 36 mensualidades de 16.000 pesetas.

- INCLUIDO SEGURO TODO RIESGO POR TRES AÑOS
- MATRICULADO A SU NOMBRE
- LIBRE DE TODO GASTO

Solicite información a:

**COMERCIAL ALICANTINA, S. A.**

Juan Sebastián Elcano, 43 - ALBACETE

Concesionario para esta provincia de...

**Leyland Iberica**  
S.A.

Distribuidores de la

**EMPRESA NACIONAL DE AUTOCAMIONES**



## Libros nuevos

"Los que triunfaron", por José Luis de Castro Vázquez de Prada. Editorial Pizarro, Cuartado 661, MADRID

El libro "Los que triunfaron", pertenece a esa trayectoria simpática, optimista, de eficacia y dinamismo que José Luis de Castro Vázquez de Prada viene, desde hace varios años, defendiendo con tanto ardor como tesón a través de cuantos medios difusores dirige.

Según propia manifestación, pretende salir al paso de la abundante literatura pesimista, que él considera como el principal impedimento hacia la felicidad, por estimar que el espíritu refleja, casi siempre, lo que ve o lee.

"Los que triunfaron", constituye una síntesis de la vida de grandes hombres, tanto españoles como extranjeros, en la que el autor, con sencillez, amabilidad, y discreción ha sacado la moraleja y en señanza práctica de cada una de las doscientas ejemplares biográficas de que se compone el libro, amén de interesantes sueltos sobre temas estimulantes encaminados a la felicidad, prosperidad y bienestar.

Según reza en la vistosa portada, el camino hacia el éxito lo marca su autor por la propia superación, de tal forma, que los triunfadores, generalmente, llegaron a la meta por el trabajo, la voluntad, la constancia, la fe en sí mismos, o, sencillamente, por que se lo propusieron.

Para ser feliz, como para conquistar triunfos hay que empezar por aprender a controlar los propios pensamientos, ya que la felicidad y el triunfo dimanan siempre de condiciones internas, como queda demostrado en el interesante libro "Los que triunfaron".

# Saldos Arias, S.A.

LA CASA QUE MAS BARATO VENDE DE EUROPA

**¡VISITENOS Y LO COMPROBARA!**

**¡¡Todos los artículos a la mitad de su precio!!**

Bañadores niña	a 35'90	Combinación nylon señora	a 44'90
Camisas caballero	a 47'90	Estampado vestido Sra., corte	a 79'90
Corbatas caballero	a 10'90	Toallas baño	a 54'90
Pantalón baño caballero	a 27'90	"Pinkis" playa señora	a 34'90
Camisa "Sanfor"	a 119'90	Camisas "Fibreline"	a 169'90
Nikis niño	a 10'90	Camisas "nylonin", sport	a 79'90
Pañuelo de seda, señora	a 15'90	Colchas	a 47'90

# Saldos Arias

**NOTA.--El título de nuestra razón social no guarda relación con los géneros que vendemos, ya que todos son de primerísima calidad.**

Concepción, 12

ALBACETE



# deportes



## El Real Madrid empató a cero en el primer partido contra el Peñarol, en la final de la Copa del Mundo

### El terreno de juego en malas condiciones por el agua y el barro restó eficacia de los delanteros

#### El resultado inclina la eliminatoria notablemente a favor del conjunto español

Toda España estaba ayer pendiente del partido que jugó el Madrid, en Montevideo, en el Estadio Centenario, enfrentándose al Peñarol, en la final de la Copa del Mundo de Clubs. El campeón absoluto de Europa, el pentacampeón madrileño, había de lucir, con el campeón de América, el conjunto uruguayo Peñarol, el título mundial, en una competición que se juega por vez primera, y había levantado una sensacional expectación en todo el mundo.

Los españoles, a través de la retransmisión de Radio Nacional de España, en las voces familiares de Matias Prats y Enrique Mariñas, siguieron, con incontenible emoción, el desarrollo de este encuentro, registrándose, al final, comentarios optimistas, después del resultado de empate a cero que deja la eliminatoria en favorables condiciones para que el Real Madrid, en el partido de vuelta que se jugará en el Estadio Bernabéu, el próximo mes de septiembre, se alce con el preciado galardón.

Hay júbilo, pues, en la afición española porque, en este choque no caben partidismos de clubs. Es la representación futbolística de la nación, encarnada en los colores blancos del Real Madrid —que tantas tardes de gloria internacional está proporcionando— la que cuenta. Y por ello, hay un orgullo rotundo de España ante el magnífico resultado de ayer. Porque muy mal tienen que venir las cosas para que el Real Madrid alcance el extraordinario triunfo del Campeonato del Mundo.

#### EL TERRENO EN MALAS CONDICIONES

La brillantez del juego dependió del pésimo estado del terreno de juego del colosal Estadio Centenario, que estaba encharcado y embarrado a consecuencia de la lluvia que cayó durante la mañana de ayer y en el primer tiempo del partido.

Ninguno de los dos conjuntos pudo realizar un juego brillante y demostrar efectividad de cara al gol.

## El desempate Madrigueras-Villajoyosa se jugará en Cartagena

El Comité de Competición había señalado el Campo de los Arcos, de Orihuela, para el desempate de la promoción que juegan el Madrigueras y el Villajoyosa, pero a petición del equipo albacetense se adelantó el encuentro que debía jugarse ayer, señalándose fecha nueva el próximo domingo y en el Estadio Cartaginense.

Así, pues, el próximo domingo, en Cartagena, se decidirá quién ha de ser el

El Real Madrid, frenado en su característica velocidad, hubo de mostrarse combativo y entusiasta, luchando con decisión en todos los terrenos y disputando la iniciativa en las zonas del centro, donde los uruguayos realizaron bonitas combinaciones.

Pero el barro y el agua impidieron que se llegara a las áreas. En el Real Madrid, que tuvo en sus dos extremos, Canario y Bueno, dos elementos peligrosos, resultó ineficaz el famoso "izquierdazo" de Puskas, colocado en punta. Y por el Peñarol resultó prácticamente nula su ala izquierda, donde el "moreno" Spencer se limitó a jugar en medio campo, sin ayudar a la fácil internada del extremo Borges. El defensa Marquitos no tuvo, pues, grandes apuros.

Fue por el ala derecha, Cubilla-Linazza, y por el centro, con el codicioso Hohberg, por donde vinieron los ataques a la meta de Dominguez, pero un buen partido de Pachín y Santamaría hicieron infructuosos los intentos.

Igualmente, los ataques del Real Madrid se encontraron frente a una defensa sólida, formada por Pino, William Martínez y Aguirre, que, favorecidos por el terreno pasado, anulaban los esfuerzos de los españoles.

#### PRIMER TIEMPO IGUALADO

La primera parte resultó de juego muy igualado. Los dos equipos contendieron con seguridad en las zonas de medio campo y los delanteros no profundizaron a gol.

En el Real Madrid, Di Stefano —que realizó un gran partido—, Del Sol, Zárraga y Vidal, formaron un cuadro solidísimo, deteniendo los at-

ques de los uruguayos y lanzando a sus extremos, Canario y Bueno, que fueron los más peligrosos de la delantera.

En el cuadro uruguayo destacaron su defensa, con un segurísimo William Martínez, bien ayudado en los laterales por Pino y Aguirre, y con los medios Goncalvez y Salvador.

Las intervenciones de los metas Mairana y Dominguez fueron notabilísimas.

#### LIGERA PRESION URUGUAYA EN EL SEGUNDO TIEMPO

En el segundo tiempo, la meta española atravesó por momentos de gran peligro, defendiéndose Santamaría, Pachín y Marquitos con perfecto orden.

Dominguez hubo de intervenir con decisión en dos corners, sacados por Cubilla y Borges, que "colgaron" el balón sobre la meta española. Tras la presión uruguaya, el Real Madrid hilvanó ataques que terminaron con remates de Del Sol, Di Stefano y Bueno, sin precisión por el mal estado del piso.

Se niveló el juego y, sin jugadas de relieve, se llegó al final del encuentro, cuyo resultado supone un triunfo para España que, en su representante, el Real Madrid, alcanza muchísimas posibilidades de lograr el campeonato del mundo.

Arbitró el colegiado argentino, señor Praudarde, que tuvo una buena actuación, ayudado por jueces de la misma nacionalidad.

Los equipos se alinearon: Peñarol.—Mairana; Pino, William Martínez, Aguirre; Goncalvez, Salvador; Cubilla, Li-

nazza, Hohberg, Spencer y Borges.

Real Madrid.—Dominguez; Marquitos, Santamaría, Pachín, Vidal, Zárraga; Canario, Del Sol, Di Stefano, Puskas y Bueno.

## Cena-homenaje a los juveniles del Albacete Balompié

### Se celebró el sábado, con motivo de su triunfo en el torneo "Copa Presidente"

El pasado sábado se celebró, en un céntrico restaurante, una cena-homenaje a los jugadores del Albacete Balompié Juvenil, por su brillante campaña, que culminó con su triunfo en la "Copa Presidente", alcanzando una brillante victoria.

Ocuparon la presidencia, don José Zárraga, vicepresidente del Albacete Balompié, acompañado por el secretario técnico, señor Pérez Bellot; delegado de los juveniles, señor Guarinos; preparador, señor Villacusa, y el secretario general del club señor Martínez Campos, asistieron la totalidad de la plantilla del equipo, a excepción del defensa Jiménez.

Reinó, en todo momento un ambiente coralísimo, pleno de simpatía. Terminada la cena, magníficamente servida por "Los Alfaros", dirigieron la palabra el señor Zárraga, quien justificó la ausencia del presidente, felicitando, en su nombre, a los jugadores, para los que tuvo frases cariñosas de aliento. El

## El «Tour» de Francia

### El italiano Battistini ganó la séptima etapa y Defilippis la octava

La séptima etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, disputada el sábado, de Lorient a Angers, con 244 kms., fue ganada por el italiano Battistini, que empleó en el recorrido 6-00-24, seguido de Darrigade, a cuatro segundos, encabezando un pelotón en el que figuraba el español Galdeano.

En esta etapa se retiró el francés Forrestier, a consecuencia de una distensión en un tobillo.

En la octava etapa, disputada ayer, de Angers a Limoges, fue ganada por el italiano Defilippis.

Sigue en posesión del "maillot" amarillo el belga Adrián Ssens.

## Delegación de Juventudes

### CAMPAMENTOS

Se pone en conocimiento de todos aquellos jóvenes que deseen asistir al turno de campamento que se celebrará en los Palancares, provincia de Cuenca, que el próximo día 6, a las 14,30 horas se cerrará el plazo de admisión de solicitudes.

Repuesto segadora ALPUEMA LAS CATARATAS, S.A.

NOGAT Raticida de acción rápida



con el matarratas NOGAT en polvo y pasta fosforada exterminará rápidamente y sin molestia toda clase de ratones y topes. De venta en farmacias y droguerías. LABORATORIOS SOKARTARG, calle de TER, 16, Barcelona. Mandando este recorte recibirá gratuitamente un interesante folleto.

## Antoñés, Curro Ortuño y...

(Viene de la página SEXTA) te muy buenos. Se descompuo el novillo y fue laboriosa su muerte, reduciéndose todo, nuevamente, a la ovación y salida al tercio.

El alicantino Curro Ortuño, un muchacho agitado y un tanto exagerado en sus ademanes, dio la impresión de que imitaba ostensiblemente a Chamaco, especialmente en los desplantes y remates de suertes. Gustó con el capote, que maneja con soltura y con acusado estilo rondelero, y con la muleta hizo también cosas estimables, de las que recordamos algunos pases por bajo eficaces, redondos y de pecho. En los molinetes y muletazos de espaldas no estuvo tan afortunado, como tampoco con la espada, por lo que fue ovacionado en su primero y también en el quinto, si bien, al dar una vuelta al ruedo forzada hizo que las protestas suyeran a las palmas.

Enrique García, que actuaba por tercera vez en nuestro cóso, tras sus triunfos anteriores, no defraudó, en líneas generales. Confirmó que es un muchacho con posibilidades, que sabe torear con cierta personalidad, que no es poco. Le falta mucho que aprender, pero como tiene valor y juventud, todo puede llegar a poco que la suerte le acompañe. Aplaudido con el capote, recibió a su primero por ayudas estatu-

derecha y al natural; aún que el astado empujaba por el izquierdo, Enrique García aguantó impávido, sin arredrarse. Y el público reconoció su mérito, coreando con olés la faena, que se malogró por el pinchó. Hubo salida para agradecer la ovación. Con el sexto "bis" no pudo Enrique García, pues tenía mucho que matar; pero se deshizo de él con dignidad, siendo aplaudido.

El sexto fue devuelto a los corrales por falta de trapío, seguramente; la decisión presidencial demoró el final de la corrida, pues no salieron cabestros y el novillo no quiso volver. Y hay que destacar el gesto del banderillero "Serranito" que, a cuerpo limpio, se asió a la res con mucha valentía, para reducirla, lo que logró con el auxilio del puntillero Martín y del también subalterno "Barberillo". El público aplaudió fuerte y justamente.

Los espadas sufrieron diversos y espectaculares revuelcos, pero siguieron valientes al pie del cañón, lo que hay que tener en cuenta en su favor.

Por último diremos que el público no respondió tampoco esta vez a la demanda de la empresa Jurrillano, lo que hace más meritorio su tesón de organizar novilladas económicas para dar oportunidades a los nuevos valores.

## LA PREGUNTA DE HOY

### ¿Que herencia dejará el teatro actual al público?

Responde: Tarsila Criado



Somos amablemente recibidos por Tarsila Criado en uno de los entreactos de la representación de "La Herencia". Quizás influenciados por su tema preguntamos a la excelente actriz:

—QUE HERENCIA DEJARÁ EL TEATRO ACTUAL AL PÚBLICO? Tarsila Criado nos responde así:

"La herencia que puede dejar el teatro en la actualidad, es la que dejan los autores modernos. Hay muchos y muy buenos. Pero quizás, a mi entender, escriben pocas obras; son un poquito vagos..."

CUENCA

REVISTA

Gran triunfo de Osuna en la Plaza de las Ventas, que le ha valido una oreja y salida a hombros por la puerta grande



Pepe Osuna, ha vuelto a triunfar en gordo en su segunda salida a la plaza de las Ventas. Se ha lidiado la anunciada novillada de don Juan Cobaleda que ha acusado grandes dificultades. Actuaban con Osuna, Rafael y Antonio de Jesús.

Rafael de Paula, estufo artista en su primero, por lidiando las orejas por no pinchar bien. En su segundo poco acertado escuchó un viso.

Antonio de Jesús, valiente en su primero se hizo ovacionar y dio la vuelta al ruedo al doblar el burel. En su segundo salió a salutar desde el tercio.

Nos interesa consignar especialmente el triunfo grande alcanzado por Pepe Osuna por segunda vez ante la cátedra maestra de las Ventas. Su primero fue devuelto a los corrales y salió el que le correspondía en segundo lugar. Un novillo difícil con el que Osuna se ha jugado la piel haciendo que las gradas de la Monumental crepitasen de entusiasmo. Pero tras de una faena dramática, artista y valiente constantemente ovacionada, al pinchar tres veces ha perdido las orejas, pero dio a cada vuelta al ruedo.

También fue devuelto a

corrales su segundo y salió en su lugar un manso y peligroso toro viejo de la ganadería del Jaral de la Mira, propiedad de la empresa.

Osuna, que no podía, ni quería dejar que el triunfo se escapase, instrumentó quites espeluznantes y ya no cesaron las ovaciones cada vez más fuertes durante la faena. Fue cogido y volteado dos veces y se alzó sin mirarse la ropa que el toro había desgarrado. Y en este tono dramático y espectacular, clavó Osuna una estocada hasta las cintas, siendo concedida la oreja, dando dos vueltas aclamadas y saliendo a hombros por la puerta grande de la plaza, de las Ventas. Osuna, ha conquistado de un modo definitivo, la mejor plaza del mundo.

**BITER**  
MOTORES DIESEL  
Agencia exclusiva  
Las Cavañas, S. A.

**SIEMENS**  
ESPAÑA

**GRUPOS ELECTRO-BOMBAS**

SIEMENS INDUSTRIA ELECTRICA, S. A.

# TOROS Y TOREROS

La jornada taurina de ayer

## Cuatro cogidas graves: Chamaco, León Espinosa, Manolo Chacarte y Curro Montes

**CORRIDA EN BARCELONA** González, pitos y división de opiniones. Diego Puerta, ovación y una oreja. Paco Camino, dos orejas y ovación.

**COGIDA GRAVE DE CHAMACO** PALMA DE MALLORCA, 3.—El rejoneador Angel Peralta, una oreja y

## Antoñés, C. Ortuño y E. García ovacionados en nuestra Plaza



Nota "curiosa" de la novillada de ayer, fue la retirada del quinto novillo de la tarde, que la presidencia ordenó sustituir por falta de trapío. No había mansos y "Serranito", en un rasgo de valor, retiró "por su cuenta", secundado, más tarde, por el puntillero y otros banderilleros.

La de ayer fue una tarde manifiesta por muy poco. Pudo ser triunfal, pródiga en trofeos, si los diestros hubieran afinado con el acero a la hora de la verdad, pues aunque hubo de todo, lo cierto es que la música acompañó cuatro o cinco faenas y que el público no anduvo remiso en el aplauso ni en el jaleo las cosas buenas que hicieron "Antoñés", Curro Ortuño y Enrique García. Pero no se redondeó ninguna faena por una o por otra causa, y la corrida acabó pesando por su monotonía. El límite de discreción alcanzado, bastante estimable, no fue rebasado por ninguno de los tres matadores.

El ganado de Sánchez Saquino hermanos traído por la empresa, sin ser tan encastado como el de don José Luis Rodríguez también de Salamanca, que se lidió en festejos anteriores, no puede decirse que fuera malo para el trio de noveles que se encargó de despacharlo. Cuatro novillos embistieron inocentemente, con la codicia justa, sin mala intención; es decir, como mejor les va a quienes todavía ignoran muchos aspectos de la lidia. Y estuvieron francamente bien con ellos. El primero cortaba en el viaje tirando peligrosos derrotes, lo que pudo advertirse en seguida de declararse manso con un salto espectacular al callejón. El sexto también desmereció del conjunto, por su nervio y mal estilo. Pero, repetimos, los otros cuatro se dejaron torear y no ofrecieron dificultades de mayor cuantía.

Reapareció "Antoñés", la revelación del festival del Club Taurino del año pasado. Le echó mucho valor al primero de la tarde que, como se ha dicho, era peligroso; aguantó las medias arrancadas, tirando suavemente del engaño para ligar derechazos con el de pecho, y algunos pases por alto, que se corearon. Descabelló demasiado después de una estocada y todo quedó en ovación y saludos. Con el cuarto brilló más aún, intercambiando al repertorio

algunos naturales de freno (Pasa a la pág. quinta)

## Una nueva sustancia que anula el prurito y el dolor de las HEMORROIDES

Después de siete años de investigación se ha descubierto una sustancia nueva para el tratamiento de las hemorroides: el Bio-Dyne\* o estimulante respiratorio de la piel, que es

un derivado de células vivas. Bio-Dyne, componente básico del producto Spertin\* PREPARACION H al ponerse en contacto con las hemorroides, las reduce y cicatriza, aliviando el dolor y demás penosas molestias.

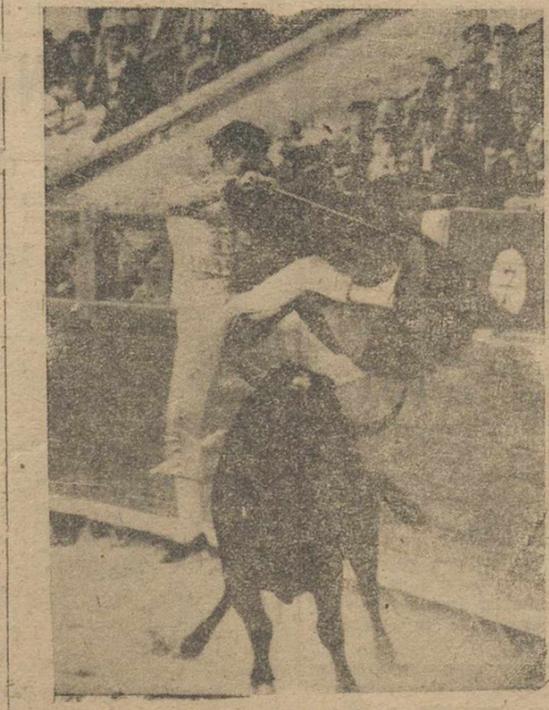
Estos efectos se producen porque Bio-Dyne actúa directamente sobre los tejidos lesionados, reparándolos y devolviéndoles su vitalidad.

Spertin\* PREPARACION H contiene, además de este estimulante respiratorio de las células, un poderoso germicida para atacar la infección, junto con la vitamina A, tan importante para toda enfermedad o lesión de los tejidos.

Por eso, Spertin\* PREPARACION H reduce la inflamación, y con ello el dolor; actúa sobre los gérmenes, deteniendo la infección, y, sobre todo, aporta a los tejidos lesionados un estimulante respiratorio que los renueva y regenera.

Spertin\* PREPARACION H está a la venta en todas las farmacias en suspositivos y pomada.

\*Marca registrada  
C. B. 17.078



Y nota espectacular, esta cogida de "Antoñés"—sin consecuencias, por fortuna—que ayer se la jugó limpiamente y a cuyo cargo estuvieron los mejores pases de la tarde.—Fotos SAIZ).